

FLAGGENSIGNALLE - FLAGS



Rote Flagge: (von den Streckenposten und dem Rennleiter):
Abbruch des Rennens an der Ziellinie
red flag (by marshals and the clerk of the race):
stopping of the race on the line



Gelbe Flagge:
(gehalten): überholen verboten, Gefahr auf der Strecke
(geschwenkt): unmittelbare Gefahr, langsam fahren
yellow flag: (immobile): overtaking is prohibited, danger
(waving): immediate danger, slow down



Gelb/rot gestreifte Flagge:
Gefahr, rutschige Fahrbahn
yellow with red stripes flag: danger, slippery surface



Grüne Flagge:
Ende der Gefahrenzone, freie Strecke
green flag: end of danger, free track



Blaue Flagge:
(gehalten): ein Fahrzeug ist direkt hinter Ihnen
(geschwenkt): ein Fahrzeug ist dabei Sie zu überholen
blue flag: (immobile): a bike is close behind you
(waving): a bike is about to overtake you



Schwarze Flagge mit orangem Kreis:
Ihr Fahrzeug ist in Gefahr
black with orange circle flag: your bike is in danger



Schwarze Flagge:
(mit Startnummer): am Ende der Runde anhalten
black flag: (with bike number) stop on the next lap



Schwarz/weiße Flagge:
Warnung, unsportliches Verhalten
black and white flag: non-sporting behaviour



Weißer Flagge:
Servicefahrzeug auf der Strecke
white flag: service vehicle on track



Schwarz/weiß karierte Flagge:
Ende des Rennens oder des Trainings
chequered flag: end of the race or of the practice